

# Le Centre des occasions d'affaires

**L**e Centre des occasions d'affaires internationales (COAI) offre un service de jumelage entre les acheteurs étrangers et les entreprises canadiennes. Le Centre obtient de l'acheteur étranger des débouchés d'affaires opportuns, pertinents et ciblés, et les communique aux entreprises canadiennes.

Voici quelques-unes des occasions d'affaires offertes par le Centre. Pour en obtenir la liste, consulter le site internet [www.iboc.gc.ca/webleads/webleads.asp](http://www.iboc.gc.ca/webleads/webleads.asp)

Les exportateurs canadiens qui ont besoin d'aide pour rédiger les documents exigés pour les appels d'offres internationaux peuvent avoir recours aux services de la Corporation commerciale canadienne (CCC) et tirer profit de l'expertise de son personnel en matière de contrats internationaux. La CCC a ses bureaux au 50, rue O'Connor, bureau 1100, Ottawa (Ontario) K1A 0S6, tél. : (613) 996-0034, téléc. : (613) 995-2121.

**CROATIE — Équipement de laboratoire pour laboratoire de référence du lait** — La Banque internationale pour la reconstruction et le développement a accordé à la Croatie un prêt en devises diverses pour financer le Projet de services de soutien aux cultivateurs. Une partie de ce prêt servira aux paiements admissibles faits en vertu du contrat d'acquisition d'équipement de laboratoire (pour un laboratoire de référence du lait). Le ministère de l'Agriculture et des Forêts invite les soumissionnaires à

présenter des soumissions cachetées pour la fourniture d'équipement de laboratoire réparti dans cinq lots: Lot 1 : Autoclave vertical, balance d'analyse, balance de précision, système de purification d'eau ultrapure, machine à laver la verrerie générale; Lot 2 : Microscope pour la recherche en laboratoire; Lot 3 : Appareil d'analyse du lait et des produits du lait, appareil de numération des bactéries dans le lait, analyseur à réflectance dans le proche infrarouge; Lot 4 : Viscosimètre pour mesures rhéologiques ; Lot 5 : Spectromètre UV/visible à balayage, système de chromatographie liquide à haute pression (pour l'analyse d'aliments), chromatographe en phase gazeuse, système d'analyse macro-Kjeldahl, four à moufle à micro-ondes à haute température. Les soumissionnaires peuvent présenter une soumission pour un ou plusieurs lots, mais chaque soumission doit être complète et distincte. Coût des documents de soumission : 150 \$ US. Date de clôture : 18 avril 2001. Communiquer avec le COAI, téléc. : (613) 996-2635, courriel : [eleads@dfait-maeci.gc.ca](mailto:eleads@dfait-maeci.gc.ca) en mentionnant le numéro de dossier 010212-00507. Pour plus de précisions, visiter le site internet : [www.iboc.gc.ca/webleads.asp?id=1775en](http://www.iboc.gc.ca/webleads.asp?id=1775en). (Avis reçu de l'ambassade du Canada à Zagreb, en Croatie.)

**THAÏLANDE — Développement d'un système intégré d'information d'enregistrement et services de TI** — L'Autorité de production d'électricité de la Thaïlande (EGAT) sollicite des soumissions scellées en vue de la fourniture de 1 250 tonnes de

lingots d'aluminium pour le conducteur électrique de la ligne de transport de 500 kV à la jonction de Pluak Daeng-Nong Chok, dans le cadre d'un projet de système de transport de 500 kV pour des producteurs d'électricité indépendants. Coût des documents de soumission (disponibles jusqu'au 25 avril 2001) : 90 \$ US. Date de clôture : 10 mai 2001. Communiquer avec le COAI, téléc. : (613) 996-2635, courriel : [eleads@dfait-maeci.gc.ca](mailto:eleads@dfait-maeci.gc.ca) en mentionnant le numéro de dossier 010202-00399. Pour plus de détails : [www.iboc.gc.ca/webleads.asp?id=1716en](http://www.iboc.gc.ca/webleads.asp?id=1716en) (Avis reçu de l'ambassade du Canada à Bangkok, Thaïlande.)

**INDE — Centre de tournage C.N.C.** — Dans le cadre de l'appel d'offres mondial n° G-47/2001-COFMOW/G, section no 206/2001, les Chemins de fer de l'Inde, Organisation centrale de modernisation des ateliers, sollicitent, au nom du président de l'Inde, des soumissions de fabricants expérimentés ou de leurs agents autorisés en vue de la fourniture de la

Voir page 11 - Occasions d'affaires



## Le Centre des occasions d'affaires internationales

Le Centre des occasions d'affaires internationales est le Centre de repérage de fournisseurs d'Équipe Canada inc. Le Centre fait le lien entre les débouchés d'affaires identifiés par les délégués commerciaux à l'étranger et les exportateurs canadiens, en particulier les petites et les moyennes entreprises. Le Centre offre un service à valeur ajoutée aux délégués commerciaux en communiquant les occasions d'affaires directement aux sociétés canadiennes compétentes.

Visitez notre site internet à [www.coai.gc.ca](http://www.coai.gc.ca)

Rédacteur en chef: Bertrand Desjardins  
Rédacteur délégué: Louis Kovacs  
Rédactrice: Julia Gaultier

Mise en page: Yen Le

Tirage: 70 000

Tél.: (613) 996-2225

Téléc.: (613) 992-5791

Courriel: [canad.export@dfait-maeci.gc.ca](mailto:canad.export@dfait-maeci.gc.ca)

Internet:

[www.infoexport.gc.ca/canadexport](http://www.infoexport.gc.ca/canadexport)

Le lecteur peut reproduire sans autorisation des extraits de cette publication à des fins d'utilisation personnelle à condition d'indiquer la source en entier. Toutefois, la reproduction de cette publication en tout ou en partie à des fins commerciales ou de redistribution nécessite l'obtention au préalable d'une autorisation écrite de Canadexport.

Canadexport est un bulletin bimensuel publié en français et en anglais par le ministère des Affaires étrangères et du Commerce international (MAECI), Direction des services de communications (BCS).

Canadexport est offert au Canada aux gens d'affaires qui s'intéressent à l'exportation. Pour vous abonner à la version imprimée, communiquez avec Canadexport au (613) 996-2225. Pour la version courriel, consulter l'adresse internet de Canadexport ci-dessus. Pour un changement d'adresse, renvoyez l'étiquette avec le code. Prévoir quatre à six semaines de délai.

Expéditeur à :  
Canadexport (BCS),  
Ministère des Affaires étrangères et  
du Commerce international,  
125, promenade Sussex, Ottawa  
(Ontario) K1A 0G2

ISSN 0823-3349

canadexport